

Companies Act 2006

2006 CHAPTER 46

PART 35

THE REGISTRAR OF COMPANIES

Language requirements: translation

1104 Documents relating to Welsh companies

- (1) Documents relating to a Welsh company may be drawn up and delivered to the registrar in Welsh.
- (2) On delivery to the registrar any such document must be accompanied by a certified translation into English, unless it is—
 - (a) of a description excepted from that requirement by regulations made by the Secretary of State, or
 - (b) in a form prescribed in Welsh (or partly in Welsh and partly in English) by virtue of section 26 of the Welsh Language Act 1993 (c. 38).
- (3) Where a document is properly delivered to the registrar in Welsh without a certified translation into English, the registrar must obtain such a translation if the document is to be available for public inspection.
 - The translation is treated as if delivered to the registrar in accordance with the same provision as the original.
- (4) A Welsh company may deliver to the registrar a certified translation into Welsh of any document in English that relates to the company and is or has been delivered to the registrar.
- (5) Section 1105 (which requires certified translations into English of documents delivered to the registrar in another language) does not apply to a document relating to a Welsh company that is drawn up and delivered in Welsh.

Changes to legislation: There are outstanding changes not yet made by the legislation.gov.uk editorial team to Companies Act 2006. Any changes that have already been made by the team appear in the content and are referenced with annotations. (See end of Document for details) View outstanding changes

Modifications etc. (not altering text)

- C1 S. 1104 applied (15.12.2007) by The Companies (Cross-Border Mergers) Regulations (S.I. 2007/2974), {reg. 4(1)(b)} (with transitional provisions in Sch. 1 para. 2)
- C2 Ss. 1103-1107 applied (with modifications) (1.10.2009) by The Limited Liability Partnerships (Application of Companies Act 2006) Regulations 2009 (S.I. 2009/1804), regs. 2, **68** (with reg. 60) (as amended (1.10.2012 with application in accordance with reg. 2 of the amending S.I.) by S.I. 2012/2301, regs. 1, **22(3)(a)** and as amended (6.4.2013) by S.I. 2013/618, reg. 6 (with reg. 8(4)))
- C3 S. 1104 applied (26.5.2015) by Small Business, Enterprise and Employment Act 2015 (c. 26), s. 164(3)(g)(ii), Sch. 4 para. 15
- C4 S. 1104 power to apply (with or without modifications) conferred (31.1.2019) by Technical and Further Education Act 2017 (c. 19), ss. 8, 47(2); S.I. 2018/1161, reg. 3(a)
- C5 S. 1104 modified (31.1.2019) by The Further Education Bodies (Insolvency) Regulations 2019 (S.I. 2019/138), regs. 1(1), 4(1), 39(m) (with regs. 1(2), 3(c))

Commencement Information

I1 S. 1104 wholly in force at 1.1.2007, see s. 1300 and S.I. 2006/3428, art. 2(1)(g) (subject to art. 5, Sch. 1 and with arts. 6, 8, Sch. 5)

Changes to legislation:

There are outstanding changes not yet made by the legislation.gov.uk editorial team to Companies Act 2006. Any changes that have already been made by the team appear in the content and are referenced with annotations.

View outstanding changes

Changes and effects yet to be applied to the whole Act associated Parts and Chapters:

- Act amendment to earlier affecting provision S.I. 1989/638, Sch. 4 by S.I. 2024/410 Sch. 2 para. 1
- Act amendment to earlier affecting provision S.I. 2008/373 reg. 11(1) by S.I.
 2013/1971 reg. 9(a) (This amendment not applied to legislation.gov.uk. Amending Regulations revoked (1.10.2013) without ever being in force by S.I. 2013/2224, reg.
 2)
- Act amendment to earlier affecting provision S.I. 2008/373 reg. 3(4) by S.I.
 2013/1971 reg. 4 (This amendment not applied to legislation.gov.uk. Amending Regulations revoked (1.10.2013) without ever being in force by S.I. 2013/2224, reg.
 2)

Whole provisions yet to be inserted into this Act (including any effects on those provisions):

- s. 156A-156C inserted by 2015 c. 26 s. 87(4)
- s. 156B(5) omitted by 2023 c. 56 Sch. 2 para. 26
- s. 156C(2) words substituted by 2023 c. 56 s. 41(2)(a)
- s. 156C(2A) inserted by 2023 c. 56 s. 41(2)(b)
- s. 156C(3) substituted for s. 156C(3)-(5) by 2023 c. 56 Sch. 2 para. 27
- s. 479A(2)(c)(zi) inserted by S.I. 2019/177 reg. 4(b)(i) (This amendment not applied to legislation.gov.uk. Reg. 4 substituted by regs. 4, 4A immediately before IP completion day by S.I. 2019/1392, regs. 1(2), 4)
- s. 479B(a)(iii) amendment to earlier affecting provision S.I.2008/1991 reg.34 by S.R. 2024/78 reg. 31(4)
- s. 479B(a)(iii) amendment to earlier affecting provision S.I.2008/1991 reg.34A by S.R. 2024/78 reg. 31(5)
- s. 1047(4)(i)(j) inserted by 2023 c. 56 s. 21(2)
- s. 1087(da) substituted by 2023 c. 56 s. 52(2)
- s. 1087A-1807C applied by S.I. 2009/2436, Sch. 1 para. 20(1)(ca) (as substituted) by
 S.I. 2024/410 Sch. 2 para. 5(d)(ii)
- s. 1110E-110G applied by S.I. 2009/1804, reg. 60 (as amended) by S.I. 2024/234 reg.
 26
- s. 11989A applied (with modifications) by S.I. 2009/1804, reg. 79A (as inserted) by
 S.I. 2024/234 reg. 46
- Sch. 10 para. 6(2D) inserted by S.I. 2019/177 reg. 28(e) (This amendment not applied to legislation.gov.uk. Reg. 28(e) omitted immediately before IP completion day by virtue of S.I. 2020/523, regs. 1(2), 14(e)(iv))
- Sch. 10 para. 7(2A) inserted by S.I. 2019/177 reg. 29(b) (This amendment not applied to legislation.gov.uk. Reg. 29 substituted immediately before IP completion day by S.I. 2020/523, regs. 1(2), 14(f))